

1 Sender (name, address, country)
Expéditeur (nom, adresse, pays)

MAGNA

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199
Untergruppenbach

INTERNATIONAL CONSIGNMENT
LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE

This carriage is subject notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR)

Ce Transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la convention relative au contrat de transport international de marchandise par route (CMR)

2 Consignee (name, address, country)
Destinataire (nom, adresse, pays)

MAC
ZI Gevaux les Guides
F-59600 MAUBEUGE

16 Carrier (name, address, country)
Transporteurs (nom, adresse, pays)

ARCESE

3 Place of delivery of the goods (place, country)
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise

Place / Lieu: **Maubeuge**
Country / Pays: **Frankreich**

17 Successive carriers (name, address, country)
Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)

S.P. Srls
Via Volturno° 36
82030 Limatola (BN)
P.IVA 01694850627 - Reg.Imp.BN n°140993

4 Place of receipt of the goods
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise

Magna PT S.p.A.
Via del Ciclamini 4 70026
Modugno

Place / Lieu: **Modugno (BARI)**
Date / Date: **24.09.2024**

18 Carrier's reservations and observations
Réserves et observations des transporteurs

5 Attached documents
Documents annexés

Warenbegleitschein-Nr.: 311057

Del.N/INV.	Reference	Cust./Int Part N.	Qty	UoM	No.Boxes	HU Description	Total/Net Wt.
7327856	P275299103	320109336R 2510000416-003	168	PC	21	Rack Renault DCT 300	15.321,600 11.541,600
7327857	P275299103	320100727R 2510002422-003	88	PC	11	Rack Renault DCT 300	8.016,800 6.036,800
Total Boxes:							Total Wt.Kg/Net Wt.KG
32							23.338.400/17.578.400

Ref to Nr.9 Nom voit No 9	Fees label number Numéro d'opiquetto	UN Number Numéro UN	Packaging Group Group d'emballage	19 To be paid by A payer par	Sender L'expéditeur	Currency Monnaie	Consignee Le destinataire
				Freight/Prix de transport Reduction/Réductions			
13 Sender's Instructions (Customs and other formalities) Instruction de l'expéditeur (formalités douanières et autres)				Subtotal/Solde Surcharges/Suppléments Incidental expenses/Frais Accessoires Various/Divers +			
Container No: /				Total to pay Total à payer			
Seal No:							

14 Reimbursement/Remboursement

15 Directions as to freight payment
Prescription affranchissement

Free / Franko
Not free / Non Franco: **Free carrier**

20 Special agreements
Conventions particulières

21 Printed on
Établie à: **Modugno (BARI)** **24.09.2024**

22 Goods received
Réception des marchandises Date

on/le _____ 20__

23 Signature and stamp of the carrier
Signature et timbre de transporteur

HROB1898

Signature and stamp of the consignee
Signature et timbre du destinataire

25 Information to determine the tariff removal with border crossings

From	To	kmt	Palett sender / Expéditeur des palettes				Palett receiver / Destinataire des palettes			
Type	Number	No exchange	Exchange	Type	Number	No exchange	Exchange			
Euro-Pallet				Euro-Pallet						
Box pallet				Box pallet						
Simple pallet				Simple pallet						

26 Carriers contractor

Receiver confirmation / date / signature

Driver confirmation / date / signature

27 Off. Characteristic Load capacity in KG

Car

Trailer

Used Gen Nr National Bilateral ECG CEMT

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers

21 + 22

including

1-15

To be completed on the sender's own responsibility

ADI D6.07

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7327857

DATE: 01.10.2024

TELETRANSMIS

VENDEUR OU FOURNISSEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANY
Notre No. id.TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via. del Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

MAC
Maubeuge Construction Automobile S.N.C.
ZI Gevaux les Guides
F-59600 MAUBEUGE
G024G1

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: GETRAG Sonstige

DEPART LE: 24.09.2024 A: 11:37

TELEPHONE:

ARRIVEE LE: 01.10.2024 A: 16:00

38550

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE DE COLIS D'UC	NBRE	NUM.D'UC NUM.LOT DATE DE PERP	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
EH-BVA-ASS DW5 007 IT 712620	320100727R	88	PCE	MFM--1353	11	78220122 a 78275539	8	LR2GKXZN	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
ZI Francois Horteur
F-73660 STREMY DEVAURIENNE

LIEU DE TRANSIT

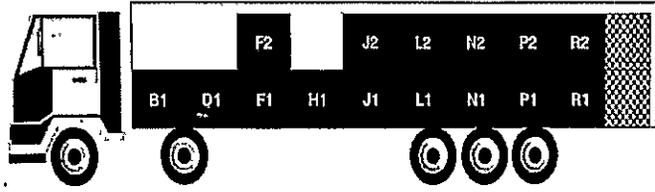
[Redacted area]

POIDS BRUT TOTAL: 8.017 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 11
N° DE L'UNITE DE TRANSP. HROB1898
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. P275299103

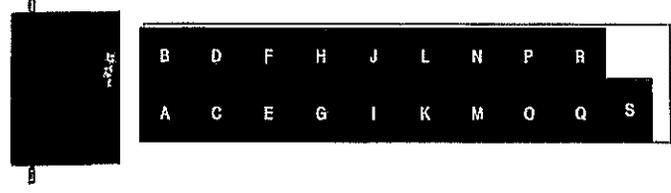
IT Truck - P275299103

Moubeuge

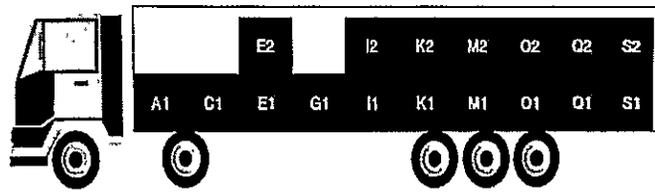
R



T



L



Details KG/ML

1m	2m	3m	4m	5m	6m	7m	8m	9m	10m	11m	12m	13m	14m	15m	16m	17m	18m	19m	20m	21m	22m	23m	24m	25m
1073	1073	1394	2145	1126	1716	2145	2145	2145	2145	2145	2145	1347	422	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0

Loading Details

Code Item	Exp Name	Exp Code	GR Exp	Plant Name	Plant Code	GR Dest	Reference	Designation	Nb Parts	Nb Parts / Pkg	Nb Layers	Nb UC	Pack Type	Pack Code	Pallet	Stack Code	Total Weight (kg)
A1	MAGNA PT B V ET	0025566103		AMPERE ELECTRIC	0090016200	G024G1	320100727R	EH BVA ASS DW5	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
B1	MAGNA PT B V ET	0025566103		AMPERE ELECTRIC	0090016200	G024G1	320100727R	EH BVA ASS DW5	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
C1	MAGNA PT B V ET	0025566103		AMPERE ELECTRIC	0090016200	G024G1	320100727R	EH BVA ASS DW5	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
D1	MAGNA PT B V ET	0025566103		AMPERE ELECTRIC	0090016200	G024G1	320100727R	EH BVA ASS DW5	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
E1	MAGNA PT B V ET	0025566103		AMPERE ELECTRIC	0090016200	G024G1	320100727R	EH BVA ASS DW5	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
E2	MAGNA PT B V ET	0025566103		AMPERE ELECTRIC	0090016200	G024G1	320100727R	EH BVA ASS DW5	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
F1	MAGNA PT B V ET	0025566103		AMPERE ELECTRIC	0090016200	G024G1	320100727R	EH BVA ASS DW5	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
F2	MAGNA PT B V ET	0025566103		AMPERE ELECTRIC	0090016200	G024G1	320100727R	EH BVA ASS DW5	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
G1	MAGNA PT B V ET	0025566103		AMPERE ELECTRIC	0090016200	G024G1	320100727R	EH BVA ASS DW5	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
H1	MAGNA PT B V ET	0025566103		AMPERE ELECTRIC	0090016200	G024G1	320100727R	EH BVA ASS DW5	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
I1	MAGNA PT B V ET	0025566103		AMPERE ELECTRIC	0090016200	G024G1	320109336R	BM BVA ASS DW5	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
I2	MAGNA PT B V ET	0025566103		AMPERE ELECTRIC	0090016200	G024G1	320109336R	BM BVA ASS DW5	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
J1	MAGNA PT B V ET	0025566103		AMPERE ELECTRIC	0090016200	G024G1	320100727R	EH BVA ASS DW5	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
J2	MAGNA PT B V ET	0025566103		AMPERE ELECTRIC	0090016200	G024G1	320109336R	BM BVA ASS DW5	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
K1	MAGNA PT B V ET	0025566103		AMPERE ELECTRIC	0090016200	G024G1	320109336R	BM BVA ASS DW5	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
K2	MAGNA PT B V ET	0025566103		AMPERE ELECTRIC	0090016200	G024G1	320109336R	BM BVA ASS DW5	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
L1	MAGNA PT B V ET	0025566103		AMPERE ELECTRIC	0090016200	G024G1	320109336R	BM BVA ASS DW5	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
L2	MAGNA PT B V ET	0025566103		AMPERE ELECTRIC	0090016200	G024G1	320109336R	BM BVA ASS DW5	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724

Code Item	Exp Name	Exp Code	GR Exp	Plant Name	Plant Code	GR Dest	Reference	Designation	Nb Parts	Nb Parts / Pkg	Nb Layers	Nb UC	Pack Type	Pack Code	Pallet	Stack Code	Total Weight (kg)
M1	MAGNA PT B V ET	0025566103		AMPERE ELECTRIC	0090016200	G024G1	320109336R	BM BVA ASS DW5	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
M2	MAGNA PT B V ET	0025566103		AMPERE ELECTRIC	0090016200	G024G1	320109336R	BM BVA ASS DW5	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
N1	MAGNA PT B V ET	0025566103		AMPERE ELECTRIC	0090016200	G024G1	320109336R	BM BVA ASS DW5	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
N2	MAGNA PT B V ET	0025566103		AMPERE ELECTRIC	0090016200	G024G1	320109336R	BM BVA ASS DW5	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
O1	MAGNA PT B V ET	0025566103		AMPERE ELECTRIC	0090016200	G024G1	320109336R	BM BVA ASS DW5	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
O2	MAGNA PT B V ET	0025566103		AMPERE ELECTRIC	0090016200	G024G1	320109336R	BM BVA ASS DW5	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
P1	MAGNA PT B V ET	0025566103		AMPERE ELECTRIC	0090016200	G024G1	320109336R	BM BVA ASS DW5	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
P2	MAGNA PT B V ET	0025566103		AMPERE ELECTRIC	0090016200	G024G1	320109336R	BM BVA ASS DW5	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
Q1	MAGNA PT B V ET	0025566103		AMPERE ELECTRIC	0090016200	G024G1	320109336R	BM BVA ASS DW5	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
Q2	MAGNA PT B V ET	0025566103		AMPERE ELECTRIC	0090016200	G024G1	320109336R	BM BVA ASS DW5	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
R1	MAGNA PT B V ET	0025566103		AMPERE ELECTRIC	0090016200	G024G1	320109336R	BM BVA ASS DW5	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
R2	MAGNA PT B V ET	0025566103		AMPERE ELECTRIC	0090016200	G024G1	320109336R	BM BVA ASS DW5	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
S1	MAGNA PT B V ET	0025566103		AMPERE ELECTRIC	0090016200	G024G1	320109336R	BM BVA ASS DW5	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
S2	MAGNA PT B V ET	0025566103		AMPERE ELECTRIC	0090016200	G024G1	320109336R	BM BVA ASS DW5	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724